Zeitschrift: Das Werk : Architektur und Kunst = L'oeuvre : architecture et art

Band: 55 (1968)

Heft: 10: Mehrfamilienhäuser - Siedlungen

Werbung

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

Download PDF: 28.11.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch



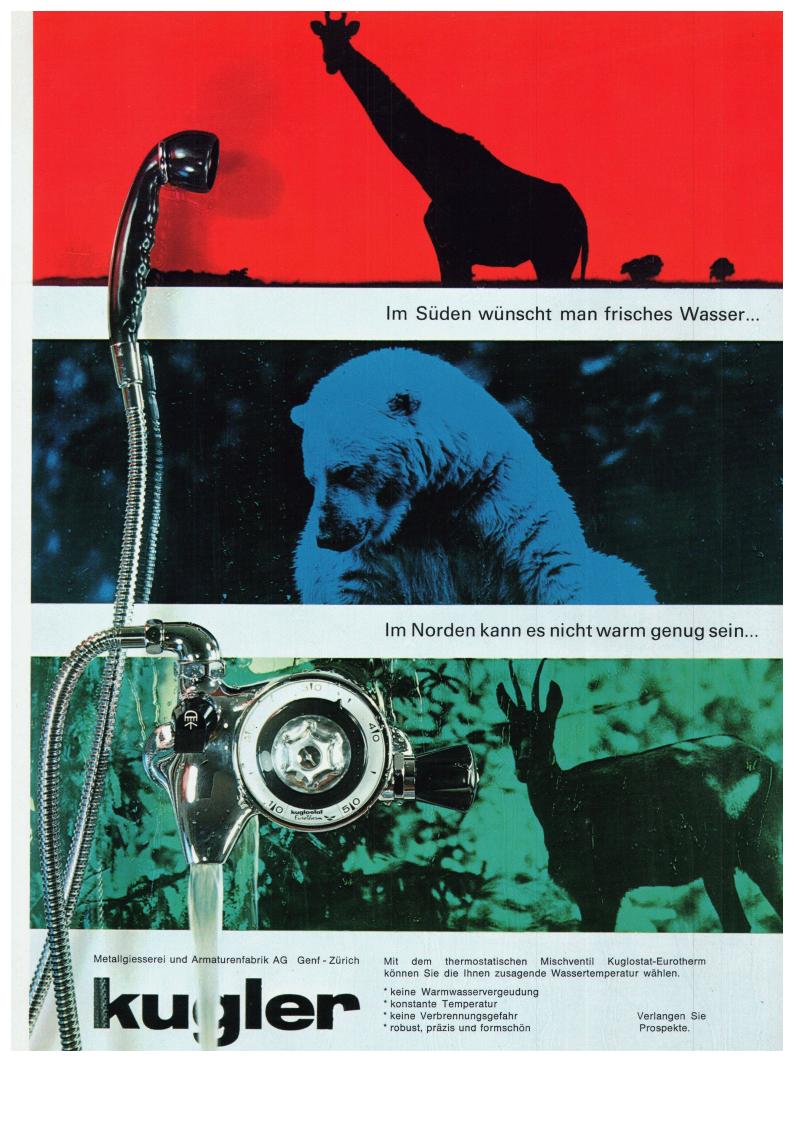


ISOMAT, die erste schweizerische Kunststoff-Rohrisolierung für Heizungsund Sanitärleitungen, ist seit über 10 Jahren und in Millionen von Metern bewährt. Der Gleitverschluß erlaubt eine rasche und saubere Trockenmontage. Der robuste PVC-Mantel präsentiert vorzüglich und benötigt weder Farbanstrich noch Unterhalt. ISOMAT ist dank optimalem Isolierwert unerreicht wirtschaftlich.

Schneider+Co. AG, Isolierungen und Industriebedarf 8401 Winterthur, Scheideggstraße 2, Telefon 052 29 13 21

schneidegeo

Ich bitte um:	Name:
☐ Ihren neuen Prospekt	Firma:
□ Prospekt und Preisliste□ Vertreterbesuch nach	Adresse:
telefonischer Anmeldung	





1 fester Körper + 1 auswechselbares Steuerelement + 1 Einstellgriff = 3 Teile, das ist alles!

kuglostat Eurotherm



3911 AHK beweglicher Duschenanschlussbogen, Handdusche und Gelenkhalter



3911 FHJ langer beweglicher Duschenanschlussbogen, mit Handdusche und Aufhängehaken



Auflegegabel und Handdusche



3911 E Wandanschlussbogen, gerade Anschlussverschraubungen

Alle Mischventile mit freiem Auslauf und automatischer Umstellung DUSCHE/AUSLAUF, gleichzeitig als Rückstromsicherung funktionierend. Absperrung des Kalt- und Warmwassers vor der Mischkammer durch eingebautes kombiniertes Absperrorgan.



forster

220 Liter
*** Tiefkühlfach 701
2 Türen
Kompressor-Aggregat
Abtau-Vollautomatik

Auszeichnung
«die gute Form»
Maximaler Service
in der ganzen Schweiz

forster

Alle Vorteile in einem Einbau-Kühlschrank

Gewiss, es gibt kleinere Einbau-Kühlschränke mit billigerem Literpreis. Auch bei Forster. Wir verkaufen sie gerne. Wollen wir unsere Kunden aber gut beraten, müssen wir ihnen sagen, dass das Geld für den FORSTER SUPER besser angelegt ist.

forster SUPEr

Warum 220 Liter?

In der Fachwelt ist es ein offenes Geheimnis, dass die Kühlschränke in Zukunft immer grösser werden. Mit Ihrem jetzigen Entscheid können Sie diese Entwicklung vorausnehmen (wie Sie es doch mit jeder anderen Investition auch tun würden).

Warum ein *** Tiefkühlfach 70 !?

Weil die 3 Sterne eine Temperatur von —18°C im Tiefkühlfach garantieren; weil 70 I im Nu gefüllt sind und Sie es bald bedauern würden, ein zu kleines Tiefkühlfach zu besitzen. Die Aufbewahrungsdauer für Tiefkühlprodukte beträgt ein Mehrfaches des **- oder gar *Faches. Erst bei *** Kälte können Sie wirklich zuverlässig Lebensmittel selber eingefrieren.

Warum ein Kompressor-Aggregat?

Weil beim Tiefkühlen nicht nur die Endtemperatur, sondern noch mehr die **Gefriergeschwindigkeit** zählt. Es ist wie beim Überholen im Auto: die Kraftreserve schafft's. Rasches Eingefrieren = intakte Zellen von Fleisch, Früchten oder Gemüse = bessere Gefrierqualität.

Warum 2 Türen?

Den Hauptkühlraum öffnen Sie täglich Dutzende Male, das Tiefkühlfach 3—4mal. 2 Türen verhüten überflüssige Eisbildung und unnötigen Stromverbrauch.

Warum Abtau-Voll-Automatik?

Weil das Abtauen eine unbeliebte Arbeit ist. Wenn aber Abtau-Automatik, dann nicht auf halbem Weg stehen bleiben. Beim SUPER müssen Sie weder Knöpfe drücken, noch eine Platte herausziehen. Beim SUPER ist die Abtauung auch im kälteren Bereich der Thermostat-Einstellung vollautomatisch. Nicht eine einzige Kühlrippe vereist. Haben Sie ein offenes Ohr, wenn man Ihnen von Vollautomatik spricht.

Der Einbau-Kühlschrank FORSTER SUPER 220 Liter vereint alle diese Merkmale.

Fr. 600.—

Aktiengesellschaft Hermann Forster 9320 Arbon Telefon 071 46 91 91



Lichtpauspapiere und techn. Papiere

Verlangen Sie unverbindlich Muster und Preislisten Lichtpauspapiere für Trocken- und Halbfeuchtentwicklung gehören seit Jahren zu unseren Spezialitäten. Standardpapiere von 32 bis 210 g/m² sowie eine Vielzahl von Ozalid-Spezialsorten für die verschiedensten Anwendungsgebiete und Zwischenoriginale in Rollen und Formaten. Technische Papiere und Zeichenfilme für alle Ansprüche.

OZALID AG ZÜRICH

Telefon 051 / 327442 Seefeldstrasse 94, 8034 Zürich



Twistende Absätze, mit kulinarischen Genüssen gestolperte Kellner, schlechterzogene Haustiere und überschäumende Jugend ertragen sie über Jahre hinweg.

Nicht klein zu kriegen sind diese unvergleichbaren Teppichböden!

Dynamische Arbeitsatmosphäre? Chice Repräsentation? Behagliches Wohngefühl? Mit Syntolan, Fabrolan (bei W. Geelhaar AG Syntolan-Cadet), oder Fabronyl liegen Sie richtig!

Wo immer Ambiance und Ausdauer verlangt wird, übertreffen die vollsynthetischen Teppichböden der *Fabromont AG* Ihre Erwartungen.

Preise – günstig Bewährungsprobe – bestanden Referenzliste – lang Orientieren Sie sich jetzt!

Fabrement&

Fabrik textiler Bodenbeläge 3185 Schmitten/Freiburg Telefon 037/361555 Telex 36162





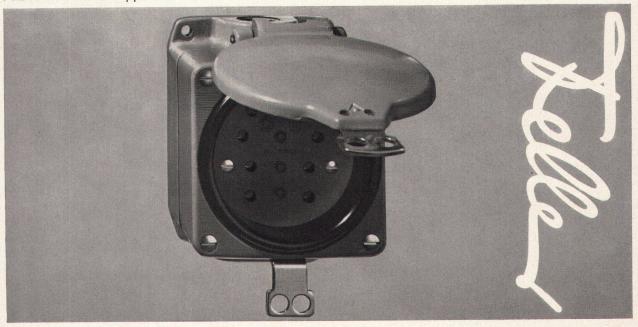
Thunstrasse 7 3000 Bern 6 Telefon 031/431144 Telex 32267



Schalt- und Steckvorrichtungen von zugänglichen Flammräumen oder Kaminen müssen aus sicherheitstechnischen Gründen abschliessbar sein. Für diese und ähnliche Fälle eignen sich die abschliessbaren Feller-Schalter und -Steckdosen in Gussausführung.

Adolf Feller AG Horgen Fabrik elektrischer Apparate

Telefon 051 821611



Hoval-Komfort — d. h. sparsame Heizung und unbeschränkt Warmwasser— auch fürs kleine Budget

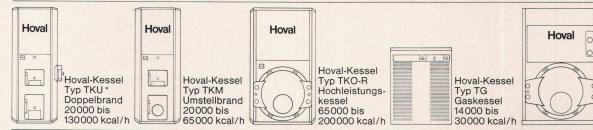
Der Hoval-Kleinkessel-Automat ist günstig in der Anschaffung und sehr einfach zu montieren. Darum ist er auch für das einfache Budget erschwinglich. Eine gute Nachricht für alle Besitzer eines Einfamilienhauses, die ihre Heizung und Warmwasserbereitungsanlage modernisieren möchten. Eine gute Nachricht für alle, die ein Einfamilienhaus, ein Ferienhaus oder ein Fertighaus bauen. Hoval-Kessel fürs knappe Budget gibt es aber auch für Mehrfamilienhäuser,

Grossüberbauungen, Hotels, Schulen usw. Denn Hoval-Kessel sind nicht nur in der Anschaffung, sondern auch im Betrieb unschlagbar günstig. Bitte verlangen Sie nähere Unterlagen beim Heizungsfachmann oder direkt bei Hoval Herzog AG
Feldmeilen
Telefon 051 731282
Basel Bern Lausanne
Lugano
Verkauf und Service auch
in Deutschland (KruppKessel) Oesterreich,
Benelux, England,
Frankreich, Italien

Hoval-Kessel Typ TKD-R Hochleistungs-

6 Mio kcal/h

kessel 225000 bis



Auch für Schwimmbadheizungen erhältlich

Hoval

Hoval-Kessel – der Begriff für Heizung und Warmwasser

Besuchen Sie uns an der Olma, Halle 2, Stand 215



Jeder Ihrer Räume hat jederzeit die gewünschte Temperatur, sofern Sie Ihre Heizkörper mit einem Danfoss-Thermostat ver-

Erst dann bekommen Sie die Temperatur, die Sie sich in Ihrem Wohnzimmer wünschen dann können Sie bestimmen, wel-che Temperatur Sie in Schlafzimmer, Kinderzimmer und Küche haben möchten. Die Danfoss-Heizkörperthermostate werden anstatt der üblichen Handregelventile eingebaut. Sie stellen nur die von Ihnen erwünschte Temperatur ein - und der Heizkörperthermostat sorgt vollautomatisch für die Erfüllung Ihrer Temperaturwünsche. Ihre Zentralheizungsanlage ist erst dann zeitgemäss, wenn Sie Thermostate an Ihren Heizkörpern haben.

sehen.

Fordern Sie bitte Prospektmaterial an oder sprechen Sie mit Ihrem Heizungsinstallateur.



Erhältlich bei allen Heizungs-Grossisten



WERNER KUSTER AG 4132 Muttenz 2/Basel

Tel. (061) 42 12 55 Depots: Lausanne (021) 25 01 68 St. Gallen (071) 27 25 44 Zürich (051) 54 14 33

Hofackerstrasse 71

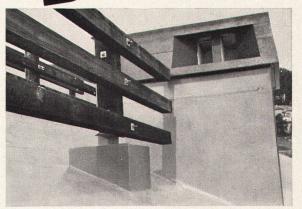




Die führenden vier: ECOLIT-NORM-Zimmertüren, ECOFORM-NORM- und ECOFORM-MASS-Zimmer- und Wohnungsabschluss-Türen, SPERRHOLZ-BLOCK-Haustüren. Verlangen Sie unsere Preislisten und OECONOMIE 10.

Fabrikation und technische Beratung: **ECO AG** Sperrholz- und Türenfabrik 6162 Entlebuch LU Telefon 041/87 52 42 Lieferung durch den Sperrholzhandel

Kaminanschlüsse Benefol®



Mit Benefol können auch die schwierigsten Anschlüsse dauerhaft abgedichtet werden. Verlangen Sie unsere ausführlichen technischen Sonderprospekte.

▶ Intermanufaktur ag

Bodmerstr. 14, Postfach 409, CH-8027 Zürich, Tel. (051) 25 59 30/31, Vertretung der Firma J. H. Benecke GmbH, Vinnhorst b. Hannover, Deutschland



Metallfassaden

KELLPAX-Metallfassaden finden überall dort Anwendung, wo in Bezug auf Aesthetik und Dauerhaftigkeit hohe Ansprüche gestellt werden.

Die neuzeitlichen, unterhaltsfreien KELLPAX-Panels oder die erprobten KELLPAX-Fassadenverkleidungsplatten garantieren eine schnelle, einwandfreie Montage. $\label{eq:Kellpax-Panels} \mbox{ Kellpax-Fassadenverkleidungsplatten sind:}$

- dauerhaft und wartungsfrei
- wetterfest (auch stirnseitig)
- und absolut plan
- widerstandsfähig gegen Beanspruchung des Gefüges und frei von Dehn- und Schwundgeräuschen
- biegestark und übernehmen jegliche Beanspruchung durch Windlasten.

KELLPAX-Panels und KELLPAX-Fassadenverkleidungsplatten sind in allen verarbeitbaren Grössen sowie in folgenden Materialien erhältlich:

Aluminium: mattiert und eloxiert, industrieeloxiert, geschliffen und gefärbt, emailliert und einbrennlackiert usw.





KELLPAX wird auch in Deutschland hergestellt durch: Keller & Co. GmbH 6707 Schifferstadt (Pfalz) Für Auskünfte betreffend Anwendungs- und Konstruktionsprobleme steht Ihnen der kostenlose KELLPAX-Beratungsdienst zur Verfügung. KELLPAX-Metallfassaden ein Produkt der

Keller+CoAG Klingnau 056 5 11 77



68 109 2 54 d

new wissen Sie, seit vielen Jahren unterhalte ich mich regelmässig mit meinem Berater bei der Schweizerischen Kreditanstalt über die Anlage meiner verfügbaren Mittel. Seine Ratschläge sind für mich wertvoll, ich schätze sie sehr. 99

Ob Sie uns Ihre Wertschriften ins Depot geben, mit dem Inkasso fälliger Coupons und Dividenden beauftragen oder einen Teil Ihres Vermögens zur Verwaltung überlassen, immer bieten wir Ihnen Gewähr für eine fachmässige Betreuung Ihrer Interessen. Dürfen wir Ihren Besuch erwarten?

die Schweizerische Kreditanstalt - der richtige Partner

SCHWEIZERISCHE KREDITANSTALT 亞

arima



Tradition und Fortschritt

Sarina AG war vor rund 40 Jahren die erste Heizungsbau-Firma in der Schweiz, welche die Herstellung von Stahlradiatoren in ihr Programm aufnahm. Seither ist sie unablässig darauf bedacht, Qualität, Form-schönheit, Leistungsfähigkeit und praktisch unbegrenzte Verwendungsmöglichkeiten in allen Raumverhältnissen in sinnvoller Weise miteinander zu verbinden. Sarina-Stahlradiatoren junior erfüllen alle Anforderungen und Erwartungen, die heute an eine leistungsstarke, wirtschaftliche



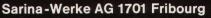


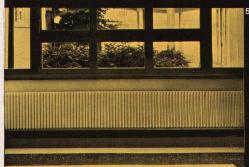


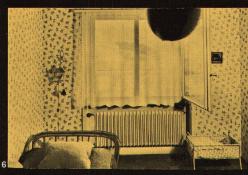
Heizung gestellt werden. Verlangen Sie deshalb von Ihrem Installateur den Einbau von Sarina-Radiatoren und freuen Sie sich heute schon auf ein angenehmes Raumklima!

- Ein Neubau der SARINA-Werke AG
 Platzgewinn und trotzdem grosse Heizfläche im Schulzimmer
 Modernes Schulhaus, mit SARINA-Radiatoren

- Modernes Schulmaus, fill SARINA-Radiatoren
 beheizt
 Grosse Heizfläche kleiner Raumbedarf
 Wirksame Ausstrahlung der Wärme
 im Schulkorridor
 Anordnung unter Fensternische im Kinderzimmer









Einsenden an SARINA-Werke AG 1701 Fribourg

Bitte um Gratis-Zustellung der neuen Broschüre

«Tradition und Fortschritt».

Name / Firma

Strasse

Postleitzahl / Ort

OLMA Halle 2, Stand 223





MAMMUT® und TURICUM® zwei starke Schweizer Marken

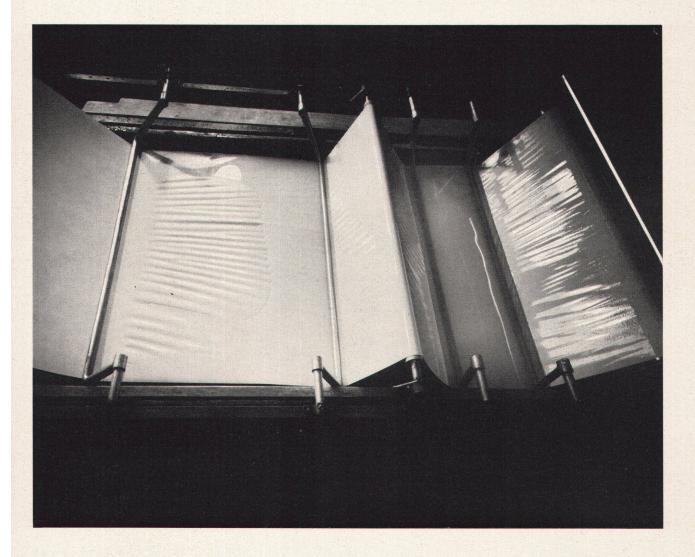
AEZ

Asphalt-Emulsion AG

Erstellen auch Sie Flachdachbeläge, Terrassenbeläge sowie Grundwasserisolierungen mit MAMMUT® und TURICUM® Wir beraten Sie gerne.
Rufen Sie an!
Telefon 051-258866

Zürich





Hier wird das Decorpapier einer ARGOLITE-Platte melaminharzgetränkt

Das ist ein kritischer Punkt in der Fabrikation. Und weil wir das wissen, haben wir unser ganzes Fachwissen darangesetzt, diese Phase zu perfektionieren. Hier wurden wir zu ausgewachsenen Pedanten und haben uns gesagt: nur was wir selbst tun, ist wirklich getan. Deshalb sind wir auch eine der wenigen Kunststoffirmen, die Decorpapiere selbst beharzen. Man sieht es der ARGOLITE-Platte auch an. Die Pedanterie hat sich gelohnt.

ARGOLITE AG

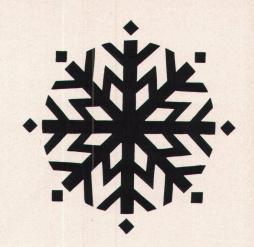


Kunststoffplattenwerk 6130 Willisau Tel. 045 61912

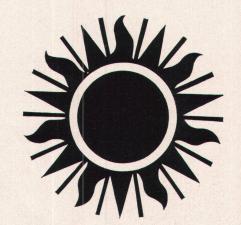
Verlangen Sie die Gratis-Musterkollektion.

Wohn- und Industriebauten...

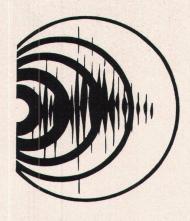
warm im Winter



kühl im Sommer



ohne Lärm das ganze Jahr



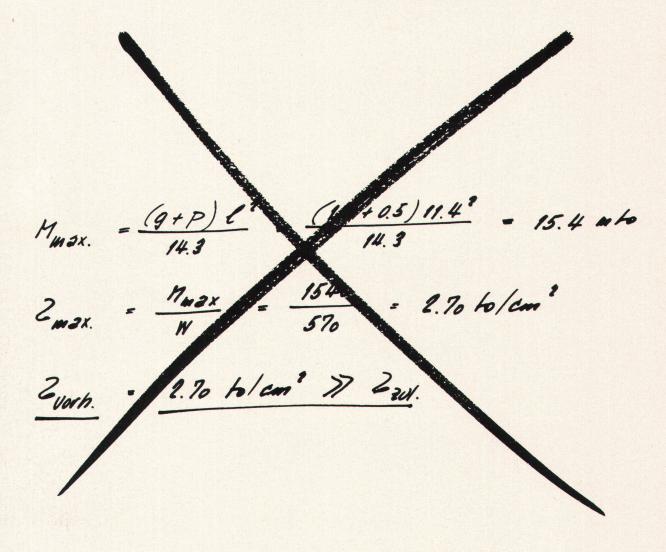
VETROFLEX

dank VETROFLEX, dem Isoliermaterial mit großer Wirkung

GLASFASERN AG

Verkaufsbüro 8039 Zürich 1, Nüschelerstr. 30, Tel. 051 271715

96



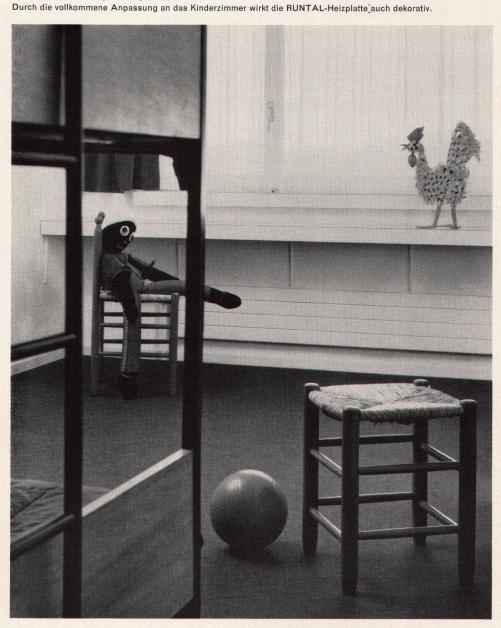
Hier bringt nur Aluminium die Lösung...

denn das Eigengewicht muss noch mehr reduziert werden.

Alusuisse bietet eine Vielzahl von Konstruktionslegierungen, die bei geringem Gewicht eine hohe Festigkeit aufweisen und zudem leicht verarbeitbar sind. Die Grundlagen der Berechnung und konstruktiven Ausbildung hat die Alusuisse durch jahrzehntelange Forschung erarbeitet. Sie stehen Ihnen zur Verfügung. Arbeiten Sie zu Ihrem Vorteil mit Alusuisse-Material und kostenloser Alusuisse-Beratung.



Hochhaus Schönbühl, Luzern Architekt: Alvar Aalto, Helsinki/Finnland



Aufnahme: Raoul Heeb, Luzern

Das Hochhaus Schönbühl in Luzern ist mit

Heizkörpern ausgerüstet

Heizplatten, Konvektoren, Radiatoren, Heizgitter Schweizer Patent und Fabrikat

Verkaufsbüros: 2000 Neuchâtel, route des Falaises 7 Tel. 038 59292 8032 Zürich 7, Hedwigstraße 3 Tel. 051 537878

9500 Wil SG, Gallusstraße 10 Tel. 073 6 2173



Der Standpunkt entscheidet

Sie erwarten von einem Dach, dass es den extremsten Witterungseinflüssen trotzt. Sie erwarten von einem Dach, dass es den extremsten Witterungseinflussen trotzt.
Sie fordern Frostbeständigkeit und Bruchfestigkeit. Ausserdem muss das Bedachungsmaterial den formalen Ansprüchen der heutigen Architektur entsprechen — sagen Sie — von Ihrem Standpunkt aus.

Und Ihr Standpunkt ist der richtige.

Deshalb haben wir ihn auch zum unsrigen gemacht.
Unsere langjährige Erfahrung und neueste technische Erkenntnisse bieten Gewähr für hochwertige

Redland Betonziegel

Wir sind uns einig: ein Prometheus soll es sein

Architekt:

Die BEL-DOOR-Einbaubackofen und -Einbaurechauds haben sich immer wieder bewährt. Alle Modelle passen genau in meine Pläne.

Bauherr:

Gut. Verlangen wir von Prometheus eine ausführliche Dokumentation über das BEL-DOOR-Programm.

Hausfrau:

Phantastisch. Der Backofen, kombiniert mit Grill, ist genau auf der richtigen Höhe — ich will backen und nicht mich bücken! Auch das Einbaurechaud mit 4 Platten,

0



Möchten Sie noch mehr über das BEL-DOOR-Programm von Prometheus erfahren? Dann senden Sie uns den nachstehenden Coupon.

Prometheus AG 4410 Liestal Tel. 061/84 44 71

prometheus

Senden Sie mir bitte den aus-
führlichen Prospekt über BEL-DOOR-
Apparate von Prometheus

Name:

Strasse:

Ort:

W 10/68



Flughafen-Immobilien-Gesellschaft Zürich-Kloten

7 Tanks total 5600 m3 Schweröl

Borsari

60 Jahre Erfahrung Erstklassige Referenzen Keine Korrosion Kein Unterhalt

Heizöl- und Benzintanks

aus Eisenbeton mit Plattenauskleidung für jeden Bedarf

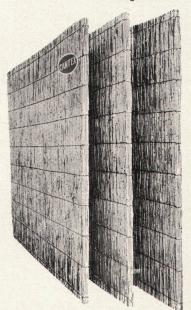
Borsari & Co, Zollikon-Zürich

Tel. (051) 658655

Gegründet 1873

«CANTEX» gepreßte Schilfrohrplatten

ein hervorragendes Isoliermaterial



Wärmeleitzahl: 0,047

Großformat: 200×150 cm und andere

Stärke: $\frac{2}{4,5}$ Cewicht: $\frac{2 + 2\frac{1}{2} \text{ cm}}{6 + 6 \text{ kg}}$

Stärke: 3½ 5 cm

Gewicht: 7,5 9,5 kg pro m²

Verwendung:

Isolierung von Betondecken, Flachdächern, Verkleidung von Mauerwerk, freihängende Decken, Unterlagsböden usw.

Bezug durch die Baumaterialienhandlungen

Fabrikanten: Vereinigte Schilfwebereien Zürich

Walchestraße 11

Telephon (051) 284363



Unser Fabrikationsprogramm

Leichtmetallfassaden Leichtmetallfenster Holz-Metallfenster

Schaufensteranlagen Vorfabrizierte Leichtmetalltüren Rauch- und flammendichte Abschlüsse mit EMPA-Test

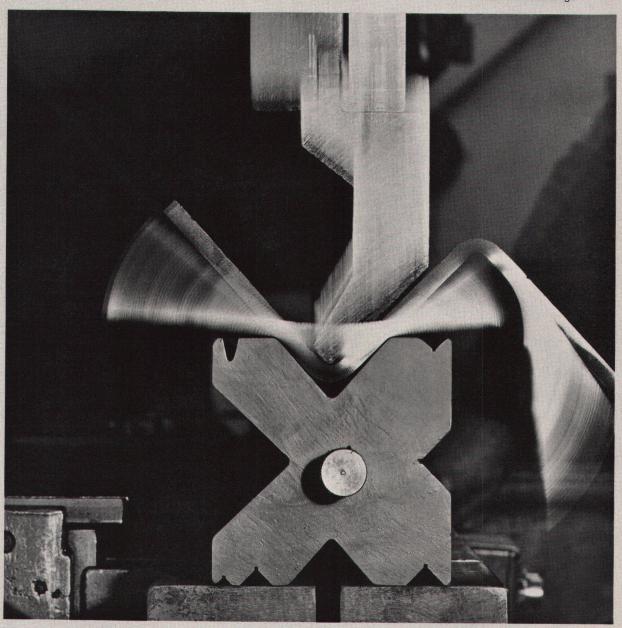
Schutzraumabschlüsse 1+3 atü Notausstieg-Gitterroste Ventilationseinsätze Steigeisen Kleinbelüftungsanlagen für Schutzräume

Stahlblechtüren, ein- und doppelwandig Kellertüren

Brief- und Milchkasten Pneu- und Zubehörkasten

Fensterbänke in Stahlblech Fensterbänke in Leichtmetallprofilen Kellerfenster Türzargen Gitterroste Schuhkratzroste Teppichrahmen Metalleitern Sessa-Norm Teppichklopfjoche und -tische Wäschehängejoche Wäschehängeschirme Kleiderbügelhalter

Unser Bild: Abkantpresse bis zu 6000 mm Profillänge



Ernst Schweizer Metallbau

vormals J. Sessler + Co.

8003 Zürich Aegertenstrasse 16 Telefon 051 35 55 95

Fabrik: 8908 Hedingen Telefon 051 99 60 22

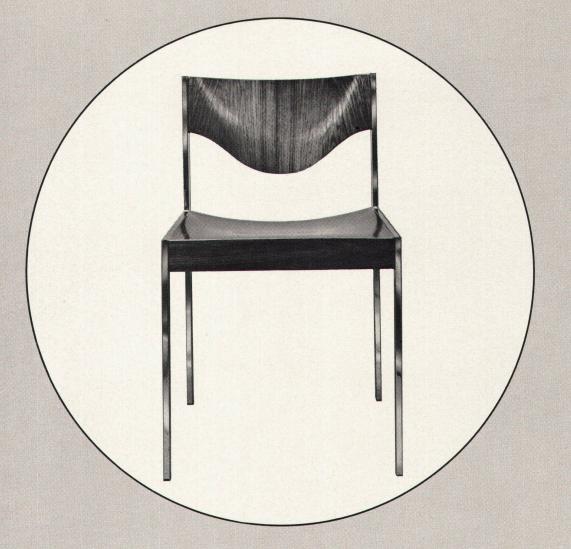
Zürich

Vertretungen: Aarau, Basel, Bern, Biel, Genf, Küssnacht a. R., Lugano, St. Gallen

Sessa-Norm

Unsere Vertreter-Nummern finden Sie im Telefonverzeichnis unter Ernst Schweizer, Metallbau

teamform 6



Wir haben für jedes teamform-Stuhlmodell nahezu unbegrenzte Kombinationsmöglichkeiten geschaffen. Über 30 Modelle. Gestell Holz oder Metall, mit Sitz und Rücken Leder, Kunstleder oder Stoff, gepolstert oder edelfourniert. Mit Armlehnen, ohne Armlehnen. Ausserdem hat jeder teamform-Stuhl dreidimensional verformten Sitz und Rücken. Diese Stuhlform zwingt zu gesundem und ermüdungsfreiem Sitzen.

«Gute Form 1967» an der MUBA 67 ausgezeichnet.

Z	☐ unverbindlicher Beraterbesuch☐ Gratis-FarbkatalogAdresse
B	

HORGEN-GLARUS

AG Möbelfabrik Horgen-Glarus 8750 Glarus 058 / 520 91



Ein Spiegelbild harmonischer Gestaltung...

die neue Zweistückanlage SUPREMA. Eine ausgereifte und formschöne Anlage mit ausgezeichneter Spülwirkung. Un reflet plein d'harmonie... la nouvelle installation monobloc SUPREMA. D'une maturité certaine et de forme plaisante, elle possède un excellent système de rinçage. Riflesso di una creazione di stile...

SUPREMA, il nuovo impianto WC a cassetta sovrapposta, perfettamente indovinato, elegante e con un risciacquamento eccellente.

Laufen



AG für Keramische Industrie Laufen SA pour l'Industrie Céramique Laufon SA per l'Industria Ceramica Laufen



Suprema

Die neue Zweistückanlage SUPREMA entspricht den Wünschen des Marktes. Harmonisch in der Form, geräuscharm, funktionssicher - eine Klosettanlage für den modernen Toilettenraum. SUPREMA ist lieferbar in weiss und in den sechs Sanitärfarben gelb, grau, grün, blau, korallin und schwarz. Lieferung und Beratung über den Sanitärfachhandel.

La nouvelle installation monobloc SUPREMA répond aux exigences actuelles du marché. De forme harmonieuse et d'un fonctionnement silencieux et sûr, elle est conçue pour des toilettes modernes. SUPREMA est livrable en blanc et dans les six teintes sanitaires suivantes: jaune, gris, vert, bleu, corail et noir.

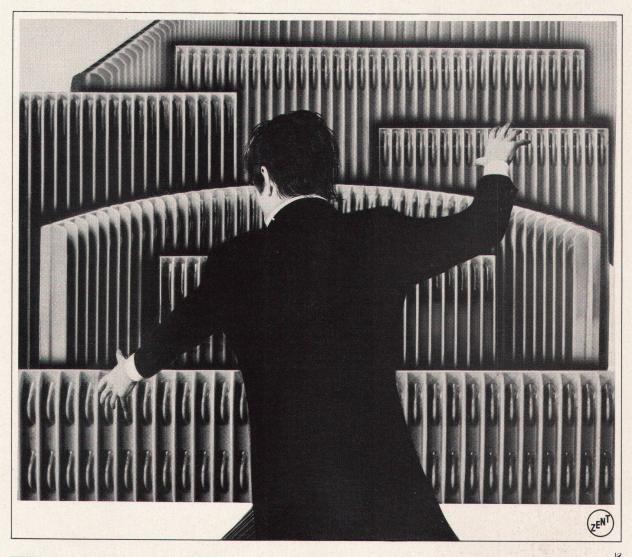
Consultation et livraison par le commerce spécialisé.

Il nuovo impianto WC SUPREMA risponde alle esigenze del mercato; la linea armoniosa, il funzionamento sicuro e silenzioso ne fanno il modello ideale per i moderni locali di servizio. SUPREMA è fornibile in bianco, come pure nelle sei tinte normali: giallo, grigio, verde, azzurro, corallino e nero. Vendita e consulenza tramite i grossisti di apparecchi sanitari.

Modell geschützt

Modèle déposé

Modello depositato



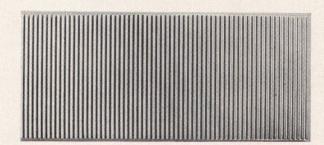
Fuge in Zent-Dur!

Natürlich können wir unseren Radiatoren keine Töne entlocken. Dafür sind wir aber in der Herstellung von Stahlradiatoren seit 30 Jahren tonangebend! So zählt beispielsweise der ZENT LAMELLA Radiator zu den gefragtesten Heizkörpern seiner Art! Warum?

Weil er formschön und deshalb zeitlos ist. Weil er sich so gut transportieren lässt und ein Minimum an Platz beansprucht. Weil sein kleiner Wasserinhalt rasch aufgeheizt ist und sofort Wärme abgibt. Weil er sich in jeden Raum harmonisch einfügt, denn er kann sogar gewinkelt und gebogen werden!

Der Erfolg des ZENT LAMELLA Stahlradiators hat uns recht gegeben. Einige Millionen Quadratmeter Heizfläche sind allein in der Schweiz installiert. Aber auch in Frankreich, Deutschland und Italien wird der ZENT LAMELLA Stahlradiator mit stets wachsendem Erfolg hergestellt und verkauft!

Vom Schweiz. Werkbund offiziell ausgezeichnet mit dem Prädikat «Die gute Form».



ZENT LAMELLA

Stahlradiatoren

ZENT AG Bern, 3072 Ostermundigen, Tel. 031-511411

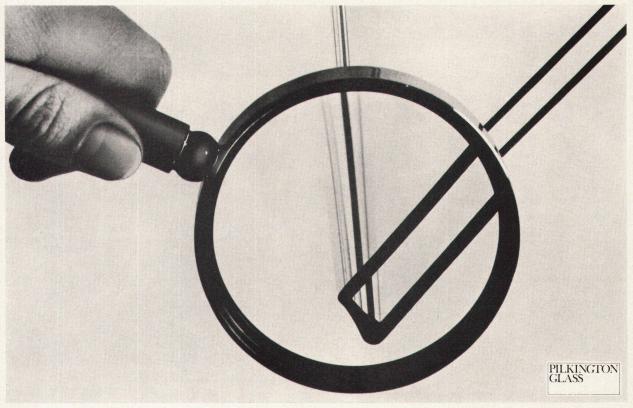
Problem

Spezifizieren Sie hermetisch dichte Ganzglas-Isoliereinheiten als Doppelverglasung für ein Gebäude mit Fenstergrössen bis zu 1270 mm x 1778 mm.

Lösung:

Die Einheiten mit dem grössten Mass-Sortiment:
Pilkington «Insulight» Glastoglas-Einheiten. Es sind dies die ersten englischen Einheiten, welche vom norwegischen Bauforschungs-Institut geprüft wurden und den Anforderungen des skandinavischen Spezifikationsentwurfes für Ganzglas-Isoliereinheiten für die Verwendung in Gebäuden entsprechen. (Bericht: Trondheim, 4. März 1968)
Maximalgrössen bis zu 1270 x 1778 mm mit 7 mm oder 5 mm Luftzwischenraum. Wo Durchsicht vermieden werden soll, stehen Glastoglas-Einheiten mit streuenden Strukturgläsern zur Verfügung.

Technische Literatur von der Pilkington-Vertretung: Egon M. Buchecker c/o Buchecker AG Alpenquai 28, 6002 Luzern, Tel. 041/228275



Pilkington 'Insulight' Glastoglas

"full range"

ein moderner Begriff, eine moderne Dienstleistung

LINOLEUM

Begehrtester und millionenfach bewährter Belag.

ColoRex

Hochwertiger, einschichtiger Plattenbelag aus reinem Vinyl höchster Qualität.

colorinyl

Moderne, vielseitig verwendbare, in der Schweiz am meisten verlegte Kunststoff-Bodenplatte aus Vinyl-Asbest.

pavicork

Modernster der heutigen Bodenbeläge, Oberschicht aus reinem Plastic (PVC), Unterschicht aus dem Naturprodukt Kork.

pavifelt

Plastic-Filz-Belag.

TIARA

Teppichböden im modernen Tuftingverfahren nahtlos bis zu 5 m Breite hergestellt.

TIARA-Felt—vollsynthetischer Nadelfilz-Teppichboden «Full range», das bedeutet vollständige Skala. In unserem Fall: die vollständige Skala an Bodenbelägen.

Giubiasco ist seit 60 Jahren der Produktion von Bodenbelägen verschrieben. Zuerst war es das Linoleum, dann folgten die synthetischen Bodenbeläge auf PVC-(Kunststoff-)Basis.

Heute ist unser Bodenbelagsprogramm vollständig: neben Linoleum und allen synthetischen Belägen umfasst es nun auch den textilen TIARA-Teppichboden.

Sie brauchen sich keine 1001 Produktnamen mehr zu merken, wenn Sie nach einem wahrhaft modernen und erprobten Bodenbelag Ausschau halten. Giubiasco bietet für jeden Verwendungszweck, für jeden Raum das richtige Erzeugnis. Wohl stehen in der Giubiasco-Kollektion Namen wie: Linoleum, Colovinyl, ColoRex, Pavicork u.a., aber das sind die Vornamen unserer Familienmitglieder. Alle stammen aus dem Hause Giubiasco.

Seit 60 Jahren sind wir dem Bodenbelag verpflichtet. Dank dem umfassenden Verkaufsprogramm können wir heute neutral beraten — vom Linoleum bis zum Wand-zu-Wand-Teppich, da es ganz unmöglich ist, alle Wünsche mit einem einzigen, sogenannten «Universalbelag» zu erfüllen.

Giubiasco

Linoleum AG Giubiasco, 6512 Giubiasco

Das ist Ihr Vorteil; denn wenn Sie in

Bodenbelagsfragen Giubiasco fragen,

sind Sie an der Quelle der modernsten Produkte und der umfassendsten Sachkenntnis.

Neben den ästhetisch schönen und qualitativ hochwertigen Erzeugnissen hat eine über alle gesetzlichen Verpflichtungen hinausreichende Werkhaftung unseren Ruf begründet. Das wissen auch unsere Wiederverkäufer.

Setzen Sie Ihren Fuss auf Giubiasco und Sie gehen gut.

Wir senden Ihnen Prospekte über alle aufgezählten Erzeugnisse. Sie erhalten von uns Muster, und wir bieten objektive Beratung.

Der untenstehende Coupon führt am raschesten zur gewünschten Information.

J = Qualität + Vertrauen	€ 165.7
COUPON	
Ich interessiere mich f folgenden Zweck:	ür einen Bodenbelag für
☐ Bodenbelag	☐ Teppichboden

Name:
Strasse:
Leitzahl und Ort:

CUPOLUX eurodome +eurobase





Durchschnittlich montieren wir gegen 2000 Lichtkuppeln pro





Jakob Scherrer Söhne Allmendstrasse 7 8059 Zürich 2 Tel. 051 / 25 79 80

Jahr. Das zeigt unsere Leistungsfähigkeit und die Qualität unserer Cupolux und eurodome (1955 montierte Kuppeln sind heute noch klar durchsichtig). Wenn Zeit Geld bedeutet, dann bietet die Scherrer-Baueinheit «Lichtkuppel + Zargenrahmen» ganz wesentliche Vorteile. Las-

sen Sie sich von uns beraten.



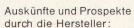
Lichtkuppeln Glasdachwerk Spenglerei Bleipresswerk

die rationelle Scherrer-Lichtkuppeleinheit



Das einzige randverschweisste Schweizer-Isolierglas. Nie Kondenswasser oder Staub zwischen den Scheiben, daher innen stets klar und sauber keine Reinigung. Gute Isolation gegen Kälte, Wärme und Schall - Einsparung an Heizkosten gesünderes Wohnen. Umfassende Garantie gegen Kondenswasserbildung und Staubniederschlag zwischen den Scheiben. Kulmer

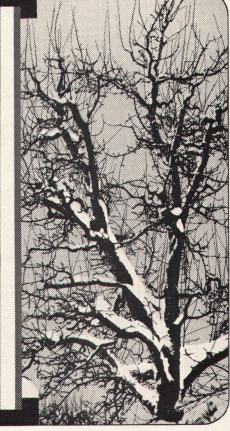
schweizerischen Isolierglasfabrik. Erhältlich durch den Glashandel.



Glas-Trösch AG 5727 Oberkulm

Tel. 064/46 22 22





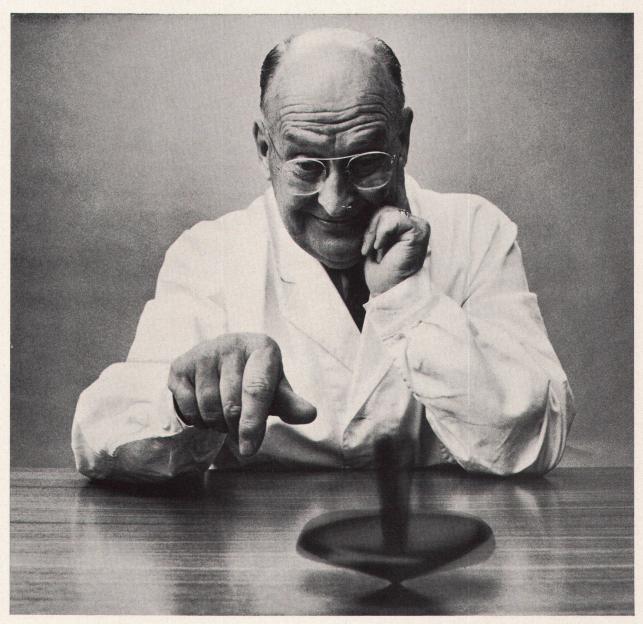
1202.8

SCHWEIZERFABRIKAT



Elektromaschinen AG, 5705 Hallwil





Unser grosser Dreh: Schulthess-Geschirrwaschautomat mit Rundlauf!

Obwohl wir uns als die ersten schweizerischen Hersteller von Waschvollautomaten bezeichnen dürfen, waren wir die letzten, die mit dem SG 6 Geschirrwaschautomaten auf den Markt kamen Dafür haben wir jetzt einen runden Geschirrkorb. Einer, der sich dreht. Und darum läuft bei uns die Sache mit dem Geschirrspülen wirklich rund

Warum haben wir gewartet? Eben, weil uns die üblichen Geschirrspül-Systeme zu wenig überzeugten. Und weil wir nicht nur gute Waschautomaten, sondern auch einen guten Geschirrwaschautomaten fabrizieren wollten. Sie können es drehen wie Sie wollen

Der Dreh mit dem runden, rotierenden Geschirrkorb war die grosse Idee: Weil sich nämlich die Waschwirkung vervielfacht. Kein Eckchen bleibt trocken, kein Rückstand unentdeckt. Es stimmt schon. Manchmal muss man warten können auf die grosse Idee.

Und unser runder Korb — das ist eine. Für Sie!

<u>Schulthess-Geschirrwaschautomat SG 6</u>: Geschirrwaschmaschine mit verschiedenen Programmen. Lochkartengesteuert. Sechsfaches Düsensprühsystem. Einzigartige Glanztrocknung. Rotierender Geschirrkorb für 6 Gedecke. Auch Pfannen. Freistehend oder leicht einzubauen. Betriebssicher.

Schulthess Automaten finden Sie bei Schulthess in Zürich, Bern, Chur, St. Gallen, Genf, Lausanne, Neuenburg, Lugano und bei Sanitär Kuhn, Basel, sowie in allen Elektro- und Installationsgeschäften mit diesem Zeichen.



Maschinenfabrik Ad. Schulthess & Co. AG, Zürich SCHULTHESS



... die Geräte, die wir Ihnen unter Umständen verkaufen oder der Nutzen, welcher Ihnen aus unserer jahrzehntelangen Erfahrung heraus sozusagen gratis mitgeliefert wird?

Eines sei vorweggenommen: SSS ist seit Jahrzehnten auf Fördertechnik eingespielt — auf innerbetriebliches Transportwesen, wenn Ihnen das mehr sagt. Wir handeln nicht einfach mit Transport- und Fliessbändern, Elevatoren und Rollenbahnen. Schliesslich sind wir eine Maschinenfabrik. Und als solche müssen wir gut fabrizieren.

Wir sind darauf angewiesen, unsere Kunden aufs sorgfältigste zu beraten. SSS unterhält seine Konstruktionsbüros, damit Sie nicht auf gut Glück ab der Stange investieren müssen. Wir konstruieren zwar, damit der Betrieb läuft, aber zugleich sind alle unsere Techniker auch ihre verantwortlichen Berater. Vielleicht schon morgen?

Suter-Strickler Sohn AG Maschinenfabrik 8810 Horgen

051.822624









«Spezialist für alle Antennen-Probleme» KATHREIN-ANTENNEN Generalvertretung Werder+Schmid AG, Lenzburg
TOATTITIE IN PAINTE IN THE STATE OF THE STAT

Trocken, fugenlos, feuerhemmend

die grossen Vorteile der Gitro-Decken

Glatt oder gelocht für Ventilation und Akustik



latte, heruntergehängte Decke aus Gitro-Platten

Fritz Grob AG 8008 Zürich

Drahtzugstr. 8 Tel. 051/534695

Saubere Oberfläche! --

Jede NOVOPAN-Platte weist eine helle, ansprechende Oberfläche auf, denn die feinen Deckschichtspäne werden ausschließlich aus kerngesundem Tannenrundholz hergestellt. Für Schrank-Innenteile usw. erübrigt sich daher ein Beschichten oder Furnieren — was sich natürlich auf den Preis äußerst günstig auswirkt! NOVOPAN hat aber noch weitere, beispielhafte Vorteile — und auf lange Sicht wirken sich diese immer zu Ihrem Vorteil aus.



NOVOPAN

NOVOPAN AG 5313 Klingnau 056/452774

NOVOPAN hat ein ausgezeichnetes Stehvermögen

NOVOPAN dämmt Schall und Lärm

NOVOPAN isoliert gegen Kälte und Wärme

NOVOPAN ist feuerhemmend

NOVOPAN ist in zwei idealen Formaten erhältlich

NOVOPAN – kostenloser Beratungsdienst

NOVOPAN - instruktive Nachrichtenblätter



Die beste Heizung ist überall die, an die man nur einmal denkt: beim Einbau. Und die nachher so zuverlässig funktioniert, dass man sie vergisst.

Darumentscheiden sich Bauherren, Architekten und Installateure für IDEAL STANDARD, wenn es um Heizkessel und Radiatoren geht. Denn Ideal Standard löst das Heizproblem in gemütlichen Bungalows wie in monumentalen Geschäftshäusern so, dass nie mehr jemand fragt: «Was ist mit der Heizung los?»

Lassen Sie sich deshalb vom Zentralheizungsfachmann über IDEAL STANDARD informieren. Es lohnt sich.



4657 DULLIKEN TELEFON 062 5 1021

Ihr zuverlässiger Partner, wenn es um die Heizung geht.



Lichtdurchlässig, isolierend, schalldämmend, hygienisch, wetterbeständig, lange Lebensdauer. — Wir versetzen mit eigenen, speziell geschulten Fachkräften.

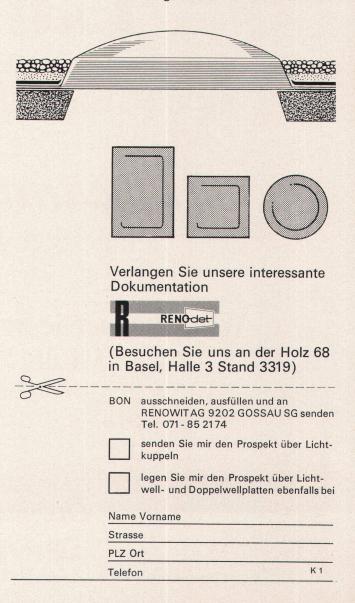
glas obrist luzern

F. J. Obrist Söhne AG Reussinsel, Luzern, Tel. 041 / 211 01

Die richtige Form...

der Lichtkuppel löst die Probleme des Direkteinbaus in die Dachhaut und hilft Baukosten senken. Bei der RENODET-Lichtkuppel finden Sie diese Form A. Die entsprechenden Vorteile sind:

- ganze Lichtfläche frei von Sand und Kies
- isolierendes Luftpolster bis zum Rand
- entspricht in bester Weise den Anforderungen des Flachdachasphalteurs
- lieferbar in schwer brennbarer und Standard-Qualität
- ein-, zwei- und dreischalig, je nach gewünschtem Isolierwert





in dem in 20 Jahren mehr als eine Million Elemente der isolierenden Verglasung

Thermopane® eingesetzt wurden?

Wir können Sie beglückwünschen, es ist die Schweiz

Thermopane®

ist ein Produkt der **Glaverbel** SA. Brüssel 17 Generalvertretung: **Jac. Huber** + **Bühler**, 2500 Biel 3 In den grössten *Überbauungen der Schweiz stehen

* Lochergut, Zürich (Foto)
Cité Satellite du Lignon, Genève
Tscharnergut, Bern
Merian Stiftung, Basel

1 19 00 100

Merker Waschautomaten



Weil die MERKER-Bianca...

... die Waschmittelzufuhr vierfach steuert: erstes Vorwaschen, zweites Vorwaschen, Waschen und Veredeln (dies erspart der Hausfrau manchen unnötigen Gang in die Waschküche).

... eine grosse Einfüllöffnung hat und die Wäsche frontal herausgenommen werden kann, was eine grosse Erleichterung ist, und eine Kontrolle von Schaum und Wäsche erlaubt.

...der Waschvollautomat mit der vielseitigsten Programmwahl und trotzdem spielend leicht zu bedienen ist.

... ein Verlängern oder Verkürzen des Programms ermöglicht, je nach Verschmutzungsgrad der Wäsche.

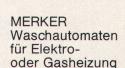
...trotz der vollautomatischen Programmierung jeden Waschvorgang individuell an die Gewebeart anzupassen erlaubt.

...eine Kochverlängerungstaste zum Bleichen besonders fleckiger Wäsche hat.

... dank der zuverlässigen Temperatursteuerung das Kochen im genau angepassten Hitzegrad gewährleistet.

... dank ihrer 1000fach bewährten Schweizer-Qualität eine längere Lebensdauer garantiert.

G



Merker AG. 5400 Baden Tel. 056/24166



Über 5 Millionen Fussgänger haben tapisom* getestet



Zürich: Vom 27. Juni bis anfangs August lag Tapisom auf den provisorischen Fussgängerpassarellen über die Gross-Baustelle am Bahnhofplatz.

Ca. 3,5 Millionen Fussgänger und ergiebige Regenfälle haben Tapisom hart getestet.



Luzern: Vom 2. Juli bis 31. Juli fand der gleiche Strapaziertest in der Bahnhofunterführung Luzern statt.

Fast 1 Million Passanten freuten sich über diesen eleganten Teppichboden und staunten über seine Strapazierfähigkeit.



Bern: Seit dem 20. Juli liegen 150 m² Tapisom vor dem Herrenkonfektionsgeschäft PKZ Bern.

Täglich strapazieren ca. 40000 Fussgänger diesen Teppichboden, ohne ihm etwas anhaben zu können.

tapisom

bewährte sich in allen Fällen – wie erwartet – ausgezeichnet

tapisom ist eben wirklich ein Teppichboden ohne Sorgen

Aber: Nur tapisom ist tapisom (der Teppichboden, der noch mehr aushält als wir versprechen)

* Seit 1962 bewährt. Allein in den in den 500 000 m² in letzten Jahren über 500 000 m² in der Schweiz verlegt.



Einzigartig strapazierfähig – elegant in Farben und Dessin – in 5 verschiedenen Qualitäten – pflegeleicht – für Wohnungen, Büros, Hotels und Restaurationsbetriebe.

Nur dieses Zeichen bürgt für den echten TAPISOM

Generalvertretung:

Hans Hassler AG, Kasinostrasse 19, 5001 Aarau Telefon 064/22 2185



HASSLER

Aufrichtig: bis hierher geht's ohne Homoplax

Homoplax leicht zu verarbeiten – schwer wegzudenken aus:

Dachverschalungen Zwischenwänden Unterlagsböden Deckenverkleidungen Wandverkleidungen Zimmertüren Brandschutztüren Einbaukästen Küchenausbau Möbelfabrikation

Spanplattenwerk Fideris AG 7299 Fideris-Station Tel. 081 / 54 14 63 Aber dann wenn aus dem kalten Gerippe aus Stein und Stahl ein warmes, wohnliches Haus werden soll;

wenn die Wohnlichkeit gegen jedes Zuviel an Kälte, Wärme, Schall und Feuchtigkeit wirksam und sorgsam geschützt werden muss:

dann geht's nicht mehr ohne die Bündner Spanholzplatte Homoplax.

Homoplax ist weit mehr als eine der bekanntesten, beliebtesten Holzspanplatten. In der Entwicklung dieses grossflächigen Baustoffes spiegelt sich die Geschichte einer Art «hölzerner Revolution», die Ihr Leben, unser Leben und das Leben von Millionen in den letzten Jahrzehnten lautlos aber merklich verändert hat. Das ist keine leere Behauptung. Denn unsere steigenden Produktionszahlen sprechen eine deutliche Sprache: Heute lebt man in und mit Homoplax. Und wir haben noch nie jemanden angetroffen, der darob (oder darin) unglücklich gewesen wäre. Selbst wenn er nicht einmal ahnte, dass in seiner Türe, in seiner Wand, in seinem Schrank, in seinen Möbeln ein Kern aus Homoplax steckt. Unser Produkt ist selten sichtbar – aber es darf sich sehen lassen!



Überbauung Grüzefeld, Winterthur

370 Wohnungen. Ab Kellerdecke vollständig in unserem Werk vorfabriziert und durch eigene Montagegruppe montiert.

Wir besitzen die umfassendste Erfahrung im vorfabrizierten Wohnungsbau. Gerne stehen wir dem projektierenden Architekten und Ingenieur mit unseren Kenntnissen unverbindlich zur Verfügung.

ELEMENTAG VELTHEIM

Stahl- und Spannbetonwerk 5106 Veltheim (Aargau) Telephon 056 43 15 18



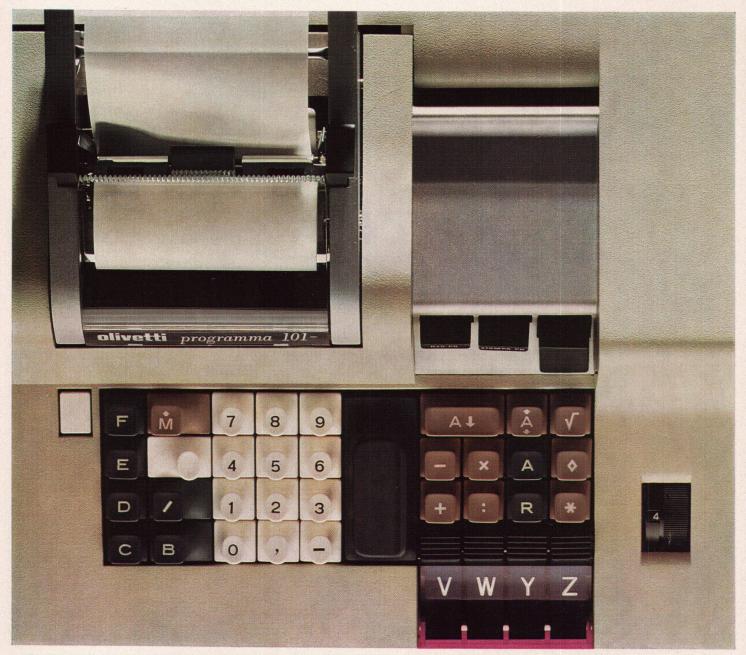
Keller-Metallbau St.Gallen



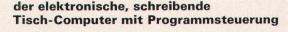
Vordachkonstruktionen und Metallfassaden

Metallbauarbeiten an einer Tankstelle. Projektierung und Ausführung der selbsttragenden Vordachkonstruktion, der Metallfassade und der Eingangspartien in broncefarbenem Leichtmetall.

Keller-Metallbau St.Jakob-Str. 11, 9000 St.Gallen Telefon 071 24 82 33



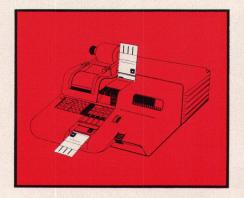
OLIVETTI PROGRAMMA 101



Die Olivetti Programma 101 ist ein Höhepunkt in der Entwicklungsgeschichte moderner Rechenmittel: Sie verbindet die Leistungsmerkmale grosser Rechenanlagen mit den Annehmlichkeiten einer ständig verfügbaren kleinen Tischrechenmaschine.

Die Olivetti Programma 101 rechnet, entscheidet, schreibt und speichert. Sie erhält ihre Funktionskommandos vom Bedienenden durch vorherige Eingabe oder durch Impulse von Magnetkarten und folgt somit – ihrem Namen entsprechend – einem Programm.

Mit der Olivetti Programma 101 wird ein vollständiger und selbständiger Computer angeboten, der überall dort von Nutzen ist, wo grosse mechanische Rechenmaschinen nicht mehr genügen und Rechenanlagen aus Kosten- oder Zeitgründen nicht eingesetzt werden können.





BOUVELS BOUNDARY BOUNDARY Strapazier-



Ab 1969 werden die Wagen der Untergrundbahn von San Francisco mit Teppichen aus reiner Schurwolle ausgestattet. — Für die härtest möglichen Teppichstrapazen also reine Schurwolle!

Wie kommt es, dass selbst im klassischen Lande der Synthetics wieder Teppiche aus reiner Schurwolle vorgezogen werden?

Ganz einfach. Man führt Vergleichstests durch. Unbarmherzig und unparteiisch. Aber der Praxis entsprechend. In der Untergrundbahn von Toronto zum Beispiel. Wagen Nr. 5044 wurde mit einem synthetischen Teppich, Wagen Nr. 5045 mit einem Teppich aus reiner Schurwolle belegt.



cheap carpeting. Stains are much more evident. Cigarettes tend to melt the fibre with some burns right through to the backing..."

P.S. "For its esthetic as well as its physical properties" wurden kürzlich 45'000 m² (!) Teppichböden aus reiner Schurwolle im Verwaltungsgebäude der General Motors in New York, einem der bedeutendsten Neubauten der USA, verlegt. "Wool wears well, and wears its age well", meinte Niels Jorgensen, einer der verantwortlichen Innenarchitekten.



Am 17.11.66 begann der härteste Teppichkampf. In der 6. Runde war der synthetische Teppich k.o. und der Schurwollteppich immer noch o. k.



6 Monate lang mussten die beiden Teppiche unvorstellbare Strapazen über sich ergehen lassen: Millionenfaches Einsteigen, Aussteigen. Nagelschuhe, Bleistiftabsätze. Wasser, Schmutz. Brennende Zigarettenstummel, Flecken aller Art usw. usw.

Das Ergebnis nach 6 Monaten.

Reine Schurwolle triumphierte auf der ganzen Linie. Dank seiner natürlichen Erholungsfähigkeit hat der Teppich sein gutes Aussehen behalten. Farben und Strukturen sind frisch geblieben. Sogar die hartnäckigsten Flecken und brennende Zigarettenstummel konnten ihm kaum etwas anhaben.

Dem offiziellen Kommentar zum Aussehen des synthetischen Teppichs gibt es nichts beizufügen: "... looks dirty more quickly and gives the appearance of

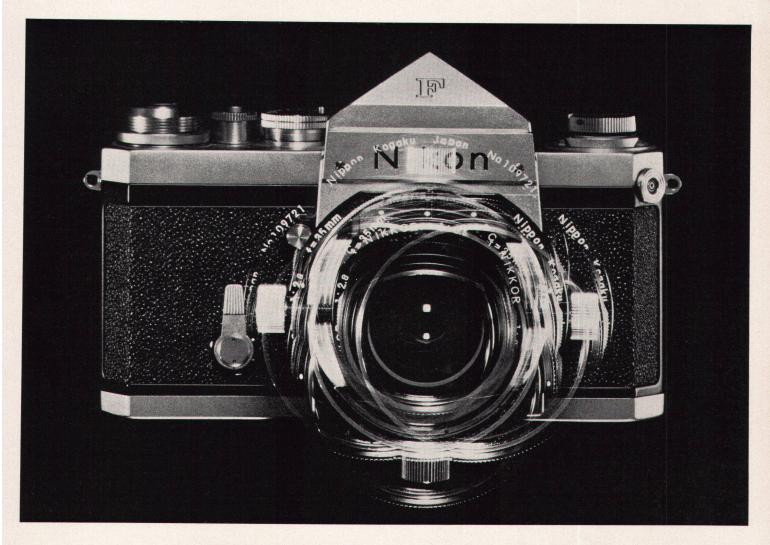
Genauer Testbericht oder weitere Informationen durch: International Wool Secretariat Utoquai 55, 8008 Zürich Tel. (051) 47 46 30



Meisterwerk aus Meisterhand — Schönbühl — eine kleine, eigene Stadt. Spiegelbild des Ultramodernen! —

Hier erfüllen Ygnis-Kessel die an die Heizung gestellten, hohen Ansprüche. "Ygnis" ist der Heizkessel im Stil von morgen, revolutionierend und wegweisend für den Heizkesselbau. Das Rayol-Feuerungsprinzip dieses Schweizer Heizkessels aus Luzern, führte zum international durchschlagenden Erfolg.

Ygnis Kessel AG Luzern



PC-Nikkor, der dezentrierbare Weitwinkel von Nikon

Stürzende Linien bei Architekturaufnahmen konnten bisher nur mit grossformatigen Fachkameras korrigiert werden. Schon 1962 hat Nikon das PC-Nikkor (PC = perspective correction) herausgebracht, das gestattet, stürzende Linien auch mit einer Kleinbildkamera zu korrigieren. Ohne grosse Belastung durch Stativ und Grossformatkamera erzielt der Fotograf mit dem PC-Nikkor einwandfreie Architekturaufnahmen.

Das Objektiv sitzt auf einem festen Ring. Es ist drehbar und von 12 Nullstellungen aus in 12 verschiedene Richtungen verstellbar (horizontal, vertikal, diagonal und schräg). Die maximale Verstellbarkeit ist 11 mm. Dank einer Mikrometerskala wird jede Vignettierung vermieden.

Da sich das Objektiv beidseitig auf gleicher Ebene verstellen lässt, können auch Panorama-Aufnahmen gemacht werden.







Technische Daten

Brennweite: 35 mm

Blende: f/2,8-f/32 (Vorwahl)

Bildwinkel: 620

Distanzeinstellung: kalibriert in m und feet

Optische Konstruktion:

8 Linsen in 7 Gruppen gegliedert

Filter: 52 mm schraub

Infrarotmarke: ja

Verstellbarkeit: max.11 mm, in 12 Richtungen

Grösse: 66,5 mm lang, Ø70 mm

Gewicht: 335 g

Fassung: Nikon Bajonett (passt auf Nikon F, Nikon F Photomic T/TN, Nikkorex F, Nikkormat FT/F-TN und Nikkormat FS)

Auskünfte und Demonstrationen durch Ihren Fotohändler oder direkt durch die Generalvertretung NIKON AG Kirchenweg 5/Mühlebachstr., 8008 Zürich Telefon 051/47 46 40





Eine Haustelephonanlage, die mit Ihrem Betrieb wächst

Was heute genügt, ist oft schon nach wenigen Jahren überholt. Es lohnt sich daher, bei der Planung einer Haustelephonanlage die Entwicklung des Betriebes einzukalkulieren.

Planen Sie die Hauszentrale gross genug, damit sie auf Jahre hinaus befriedigt. Ein mangelhaftes internes Nachrichtenwesen verursacht nämlich viel Leerlauf, Zeitverlust und Spesen.

Wählen Sie eine Haustelephonanlage, die mit Ihrem Betrieb wächst, zum Beispiel die SKW 1000. Dieses Produkt der Hasler-Werke erlaubt den Ausbau auf beliebig viele Amtslinien und auf tausende von internen Sprechstellen. Der Anschluss von Direktions- und Chefstationen kann den Bedürfnissen jederzeit angepasst werden. Je nach den Anforderungen wird die Haustelephonzentrale im Laufe der Zeit nach Baukastenprinzip erweitert. Der Ersatz durch eine grössere Zentrale ist nicht mehr nötig.

Die Hasler-Werke bauen automatische Haustelephonzentralen in verschiedenen Grössen und für alle Bedürfnisse. Sie sind ausnahmslos auch mit drahtlosen Hasler-Personensuchanlagen kombinierbar. Antwortet die gesuchte Person am Telephon nicht, so wird sie durch Wählen ihrer Suchnummer sofort gefunden. Ein kleiner Taschenempfänger ruft sie diskret, aber unüberhörbar, wo immer sie sich im Betrieb aufhält.

Lassen Sie sich von Ihrer Kreistelephondirektion unverbindlich beraten oder verlangen Sie unsere ausführliche Dokumentation.

Hasler

Hasler AG, 3000 Bern 14 Belpstrasse 23 Telephon 031/65 2111



KEICO Keller+Co AG 5313 Klingnau Telefon 056/452770



oder so...

oder so...

oder so...



oder so...



oder so...



oder so...



oder so...



oder so...

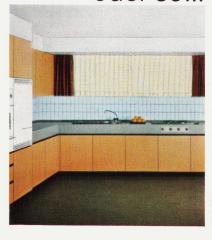




oder so...



egal, um welche KELLCO-Farbkombination es sich handelt, die KELLCO-Farbwählscheibe gewährleistet das rasche und sichere Erarbeiten individueller Farbzusammenstellungen.







Wo immer Sie auch Kunststoffplatten vorschreiben - mit KELLCO gehen Sie kein Risiko ein, denn KELLCO-Kunststoffplatten sind fabrikgarantiert.

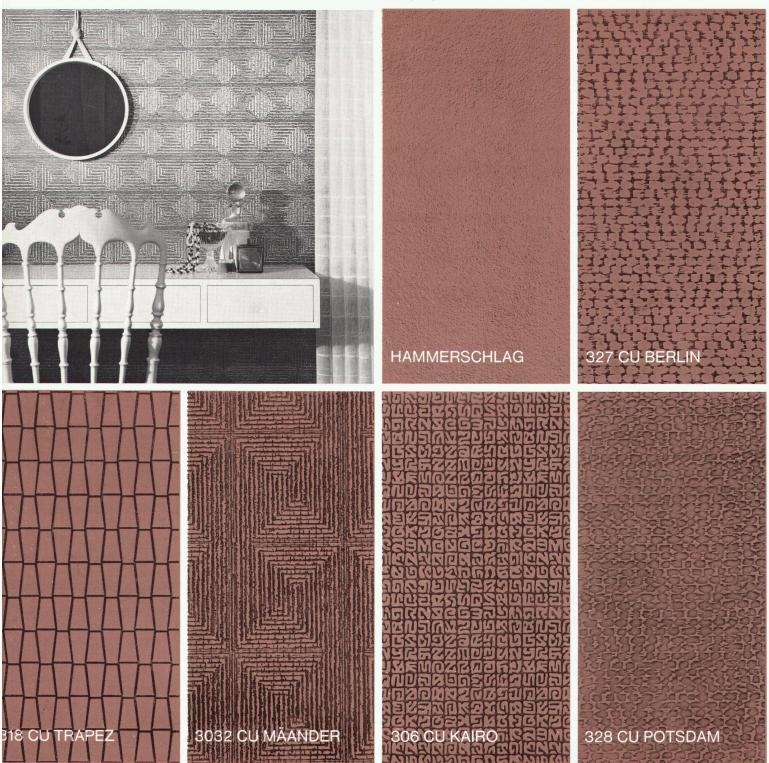
dekoral

Echt-Kupfer Kunststoffplatten

Reduktion 1:4

Dekoral ist eine neue – Echt-Kupfer-Kunststoffplatte, deren reliefartige Oberfläche mit einem Speziallack gegen Oxydation geschützt ist.

Dekoral – Echt-Kupfer-Kunststoffplatten können von jedem Schreiner leicht verarbeitet werden und sind für Architekten und Innenarchitekten ein ideales Gestaltungsmaterial. Dekoral – Echt-Kupfer-Kunststoffplatten (1,3 mm dick) sind in der Abmessung 170×122 cm sowie mit den unten abgebildeten Mustern – wahlweise mit seidenmatter oder glänzender Oberfläche – über den Fachhandel lieferbar. Zur Lösung von Problemen der Anwendung und Verarbeitung steht Ihnen der kostenlose Beratungsdienst jederzeit zur Verfügung.



Keller+Co AG 5313 Klingnau Telefon 056/452770